

**Art. 5.** L'article 4 du même arrêté est remplacé par les dispositions suivantes :

« Art. 4. La durée totale de l'interruption complète de la carrière professionnelle ne peut dépasser 72 mois pour une carrière professionnelle complète.

La durée totale de l'interruption partielle de la carrière professionnelle ne peut dépasser 72 mois pour une carrière professionnelle complète. »

**Art. 6.** « A l'article 16 du même arrêté, le membre de phrase « pour une interruption complète de la carrière ou 24 mois par patient pour une interruption partielle de la carrière professionnelle » est ajouté.

**Art. 7.** A l'article 17, il est ajouté un § 3, rédigé comme suit :

« § 3. Les membres du personnel bénéficiant d'une interruption partielle de la carrière professionnelle peuvent adapter chaque année à partir de la date d'entrée en vigueur de l'interruption de la carrière, le volume de l'interruption de la carrière. »

**Art. 8.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> septembre 2011.

**Art. 9.** Le Ministre flamand qui a l'enseignement dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.  
Bruxelles, le 9 septembre 2011.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
K. PEETERS

Le Ministre flamand de l'Enseignement, de la Jeunesse, de l'Egalité des Chances et des Affaires bruxelloises,  
P. SMET

---

### VLAAMSE OVERHEID

N. 2011 — 2747

[2011/205292]

**19 SEPTEMBER 2011. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende de wijziging van het besluit van de Vlaamse Regering van 16 juni 1998 tot regeling van de erkenning en de subsidiëring van de centra voor ontwikkelingsstoornissen**

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 7 mei 2004 tot oprichting van het intern verzelfstandigd agentschap met rechtspersoonlijkheid Vlaams Agentschap voor Personen met een Handicap, artikel 8, 2<sup>o</sup>;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 16 juni 1998 tot regeling van de erkenning en de subsidiëring van de centra voor ontwikkelingsstoornissen;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de begroting, gegeven op 29 juni 2011;

Gelet op advies nr. 49961 van de Raad van State, gegeven op 19 juli 2011, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1<sup>o</sup>, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Welzijn, Volksgezondheid en Gezin;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** Aan artikel 4, 6<sup>o</sup>, van het besluit van de Vlaamse Regering van 16 juni 1998 tot regeling van de erkenning en de subsidiëring van de centra voor ontwikkelingsstoornissen, vervangen bij het besluit van de Vlaamse Regering van 17 juli 2000, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup> in a) worden de woorden "2 040 frank" vervangen door de woorden "62,88 euro";

2<sup>o</sup> in b) worden de woorden "1 020 frank" vervangen door de woorden "31,44 euro".

**Art. 2.** Aan artikel 6, tweede lid, van hetzelfde besluit, vervangen bij het besluit van de Vlaamse Regering van 18 juli 2008, wordt de volgende zin toegevoegd :

"De programmatienorm wordt vanaf 1 januari 2011 bepaald op 4 582 multidisciplinaire onderzoeken als maximale totale erkende capaciteit."

**Art. 3.** In artikel 14 van hetzelfde besluit, vervangen bij het besluit van de Vlaamse Regering van 17 juli 2000 en gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse Regering van 8 september 2006 en 18 juli 2008, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup> paragraaf 2 wordt vervangen door wat volgt :

"§ 2. Het subsidiebedrag per capaciteitseenheid wordt vastgesteld op 724,09 euro.";

2<sup>o</sup> paragraaf 2bis wordt opgeheven.

**Art. 4.** Aan artikel 15 van hetzelfde besluit, vervangen bij het besluit van de Vlaamse Regering van 17 juli 2000, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup> in het eerste lid worden de woorden "alle inkomsten" vervangen door de woorden "de financiële bijdrage, vermeld in artikel 4, 6<sup>o</sup>, en de subsidies, toegekend met toepassing van artikel 14";

2<sup>o</sup> er wordt een tweede lid toegevoegd dat luidt als volgt :

"De samenstelling en het gebruik van de reserves moet worden aangetoond in het jaarverslag, vermeld in artikel 13, 2<sup>o</sup>."

**Art. 5.** Artikel 17 van hetzelfde besluit, vervangen bij het besluit van de Vlaamse Regering van 18 juli 2008, wordt vervangen door wat volgt :

"Art. 17. De bedragen, vermeld in artikel 4, 6°, en in artikel 14, § 2, zijn gekoppeld aan het prijsindexcijfer dat berekend en benoemd wordt voor de toepassing van artikel 2 van het koninklijk besluit van 24 december 1993 ter uitvoering van de wet van 6 januari 1989 tot vrijwaring van het concurrentievermogen. De basisindex is de spilindex die van toepassing is op 1 januari 2011.

De bedragen, vermeld in het eerste lid, worden aangepast overeenkomstig de aanpassing die bepaald is in de wet van 1 maart 1977 houdende inrichting van een stelsel waarbij sommige uitgaven in de overheidssector aan het indexcijfer van de consumptieprijzen van het Rijk worden gekoppeld, voor de toelagen, tegemoetkomingen en vergoedingen, vermeld in artikel 1, § 1, a), 5) en 6), van de voormelde wet."

**Art. 6.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2011.

**Art. 7.** De Vlaamse minister, bevoegd voor de bijstand aan personen, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 19 september 2011.

De minister-president van de Vlaamse Regering,

K. PEETERS

De Vlaamse minister van Welzijn, Volksgezondheid en Gezin,

J. VANDEURZEN

---

#### TRADUCTION

#### AUTORITE FLAMANDE

F. 2011 — 2747

[2011/205292]

#### 19 SEPTEMBRE 2011. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 16 juin 1998 réglant l'agrément et le subventionnement des centres pour troubles du développement

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 7 mai 2004 portant création de l'agence autonomisée interne dotée de la personnalité juridique "Vlaams Agentschap voor Personen met een Handicap" (Agence flamande pour les Personnes handicapées), notamment l'article 8, 2°;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 16 juin 1998 réglant l'agrément et le subventionnement des centres pour troubles du développement;

Vu l'accord du Ministre flamand chargé du budget, donné le 29 juin 2011;

Vu l'avis n° 49961 du Conseil d'Etat, donné le 19 juillet 2011, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre flamand du Bien-Etre, de la Santé publique et de la Famille;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article 4, 6°, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 16 juin 1998 réglant l'agrément et le subventionnement de centres pour troubles du développement, remplacé par l'arrêté du Gouvernement flamand du 17 juillet 2000, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans a), les mots "2 040 francs" sont remplacés par les mots "62,88 euros";

2° dans b), les mots "1 020 francs" sont remplacés par les mots "31,44 euros".

**Art. 2.** A l'article 6, deuxième alinéa, du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement flamand du 18 juillet 2008, est ajoutée la phrase suivante :

"A partir du 1<sup>er</sup> janvier 2011, la norme de programmation est fixée à 4 582 examens multidisciplinaires en tant que capacité agréée totale maximale."

**Art. 3.** A l'article 14 du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement flamand du 17 juillet 2000 et modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 8 septembre 2006 et 18 juillet 2008, sont apportées les modifications suivantes :

1° le paragraphe 2 est remplacé par ce qui suit :

"§ 2. Le montant de la subvention par unité de capacité est fixé à 724,09 euros.";

2° le paragraphe 2bis est abrogé.

**Art. 4.** A l'article 15 du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement flamand du 17 juillet 2000, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans le premier alinéa, les mots "toutes les recettes" sont remplacés par les mots "la cotisation financière, visée à l'article 4, 6°, et des subventions octroyées en application de l'article 14";

2° il est ajouté un deuxième alinéa, rédigé comme suit :

"La composition et l'utilisation des réserves doivent être démontrées dans le rapport annuel, visé à l'article 13, 2°."

**Art. 5.** L'article 17 du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement flamand du 18 juillet 2008, est remplacé par la disposition suivante :

"Art. 17. Les montants, visés à l'article 4, 6°, et à l'article 14, § 2, sont liés à l'indice des prix calculé et nommé pour l'application de l'article 2 de l'arrêté royal du 24 décembre 1993 portant exécution de la loi du 6 janvier 1989 de sauvegarde de la compétitivité du pays. L'indice de base est l'indice pivot en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2011.

Les montants, visés au premier alinéa, sont adaptés conformément à l'adaptation fixée dans la loi du 1<sup>er</sup> mars 1977 organisant un régime de liaison à l'indice des prix à la consommation du Royaume de certaines dépenses dans le secteur public, pour les allocations, les interventions et les indemnités, visées à l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, a), 5) et 6), de la loi précitée."

**Art. 6.** Le présent arrêté produit ses effets à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2011.

**Art. 7.** Le Ministre flamand ayant l'assistance aux personnes dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 19 septembre 2011.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
K. PEETERS

Le Ministre flamand du Bien-Etre, de la Santé publique et de la Famille,  
J. VANDEURZEN

## VLAAMSE OVERHEID

N. 2011 — 2748

[2011/205138]

**30 SEPTEMBER 2011. — Besluit van de Vlaamse Regering tot goedkeuring van de wijziging van de statuten van de Vlaamse Maatschappij voor Watervoorziening aangebracht door de algemene vergadering van de Vlaamse Maatschappij voor Watervoorziening op 17 juni 2011**

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 28 juni 1983 houdende oprichting van de instelling Vlaamse Maatschappij voor Watervoorziening;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 17 juli 1985 houdende vaststelling van de statuten van de Vlaamse maatschappij voor Watervoorziening;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 6 oktober 2006 tot goedkeuring van de wijziging van de statuten van de Vlaamse Maatschappij voor Watervoorziening aangebracht door de algemene vergadering van de Vlaamse Maatschappij voor Watervoorziening op 9 juni 2006;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 19 november 2010 tot goedkeuring van de wijzigingen van de statuten van de Vlaamse Maatschappij voor Watervoorziening aangebracht door de buitengewone algemene vergadering van de Vlaamse Maatschappij voor Watervoorziening op 14 december 2009;

Overwegende de wijziging van de statuten zoals aangebracht door de algemene vergadering van de Vlaamse Maatschappij voor Watervoorziening op 17 juni 2011;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 20 september 2011;

Op voorstel van de Vlaamse minister voor Leefmilieu, Natuur en Cultuur;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** De wijziging van de statuten van de Vlaamse Maatschappij voor Watervoorziening zoals aangebracht door de Algemene Vergadering van de Vlaamse Maatschappij voor Watervoorziening van 17 juni 2011, wordt goedgekeurd overeenkomstig het ontwerp gevoegd bij dit besluit.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking op datum van zijn publicatie.

**Art. 3.** De Vlaamse minister, bevoegd voor het leefmilieu en het waterbeleid, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 30 september 2011.

De minister-president van de Vlaamse Regering,  
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur,  
J. SCHAUVLIEGE

## Statuten van de Vlaamse Maatschappij voor Watervoorziening TITEL I. — AARD, NAAM, ZETEL, DOEL, DUUR

### Artikel 1. Aard, naam

§ 1. De Vlaamse Maatschappij voor Watervoorziening, hierna aangeduid als de "maatschappij", is een publiekrechtelijke vereniging met rechtspersoonlijkheid die werd opgericht bij decreet van 28 juni 1983, zoals gewijzigd, hierna aangeduid als het "decreet".